

DIN EN 14730-2



ICS 25.160.01; 25.160.10; 93.100

**Bahnanwendungen –
Oberbau –
Aluminothermisches Schweißen von Schienen – Teil 2: Qualifizierung
aluminothermischer Schweißer, Zertifizierung von Betrieben und
Abnahme von Schweißungen;
Deutsche Fassung EN 14730-2:2006**

Railway applications –

Track –

Aluminothermic welding of rails – Part 2: Qualification of aluminothermic welders, approval of contractors and acceptance of welds;

German version EN 14730-2:2006

Applications ferroviaires –

Voie –

Soudage des rails par aluminothermie – Partie 2: Qualification des soudeurs par aluminothermie, agréments des entreprises et réception des soudures;

Version allemande EN 14730-2:2006

Gesamtumfang 19 Seiten

Normenausschuss Schienenfahrzeuge (FSF) im DIN
Normenausschuss Schweißtechnik (NAS) im DIN

Beginn der Gültigkeit

Diese Norm gilt ab 2006-10-01.

Nationales Vorwort

Dieses Dokument wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 256 „Eisenbahnwesen“ erarbeitet, dessen Sekretariat vom DIN (Deutschland) gehalten wird.

Das zuständige deutsche Gremium ist NA 087-01-01 AA „Schienenschweißen“ im Normenausschuss Schienenfahrzeuge (FSF).

ICS 25.160.10; 45.080

Deutsche Fassung

Bahnanwendungen —
Oberbau —
Aluminothermisches Schweißen von Schienen —
Teil 2: Qualifizierung aluminothermischer Schweißer,
Zertifizierung von Betrieben und Abnahme von Schweißungen

Railway applications —
Track —
Aluminothermic welding of rails —
Part 2: Qualification of aluminothermic welders, approval of
contractors and acceptance of welds

Applications ferroviaires —
Voie —
Soudage des rails par aluminothermie —
Partie 2: Qualification des soudeurs par aluminothermie,
agrément des entreprises et réception des soudures

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 12. Juni 2006 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel